

KEREPESI NÉMET ÖNKORMÁNYZAT LAPJA MINDEN HÁZTARTÁS RÉSZÉRE INGYEN RENDELKEZÉSRE ÁLL



KEREPESCH & Press



2014. I. évf. 4-5. szám

Május–Június

SZEKERES PARK ES PIAC

PÜNKÖSDÖLÉS

TARTALOMBÓL:

A PARLAMENTBEN JÁRTUNK

HERBERTINGENI KÉPEK

KÖZTÜNK ÉLŐ PÉLDAKÉPEK
– RÉMI ILONKA NÉNI

PILISCSABÁN A STAMMTISCH

VIRIBUS UNITIS- KEREPESÉRT

TELHÁZAS SÁTORTÁBOR



Wéber Ede „Kerepes embere” III.



(A képen Weber Ede Kerepesi háza áll, a mai Szabadság úton. Ma Kerepes tulajdonában áll az épület. Annak a Kerepesnek, melynek ő is egykoron, bírja – értsd: polgármestere - volt. Sajnos, még egy emléktábla sem említi, hogy itt egy olyan helyi vezetőnk élt, ki nem a felejtettek közé tartozik. A Német Önkormányzat ezért emléktáblát kíván elhelyezni az épületen.)



Wéber Ede kerepesi bíróként teljesen rendbe tette a község anyagi helyzetét - feltárva a korábbi hiányosságokat, - két kutat ásott, és vízipuskát / tűzoltó készülék/ vásároltatott, a községi pótadót is minimálisra szorította le. A kerepesi gyümölcs és szőlő birtoka szépen virágzott, segítette a község lakóinak a szőlőművelés tudományának elsajátításában, oltványokat és szőlővesszőket adott azoknak, akik kértek tőle, miközben a "magyarrá lett" német ajkúakat és a helybeli tótokat magyar nyelvre is oktatta. Itt jött rá arra, hogy a filoxéra nevű szőlőkárosító a homokos talajban nem tudja kifejteni pusztító hatását. Ezt az ismeretet felhasználva, óriási munkával hozta létre később Kecskemét mellett a Helvécia nevű települést, ahová a Dunántúlról, a filoxéra pusztítás miatt földönfutóvá vált szőlősgazdákat telepítette le, megmentve őket a kivándorlás kényszerétől. A Kecskemét közelében lévő Helvécia település azóta is őrzi emlékét, jó svájci kapcsolattal rendelkeznek, és Európában több, Helvécia nevet viselő településsel is baráti kapcsolatot

ápolnak. Kerepes mindebből kimaradt. Itt általában csak arról tettek említést, hogy birtokát felparcellázva, 1910-ben megalapította: „Kispolgárok otthona Helvécia telep” elnevezésű település részt, amit 1940 óta Szilasligetnek hívnak. Valóban, ez is fontos állomás volt mind Wéber, mind Kerepes életében, de nem ez a fő érdem! Szeretném azt is megjegyezni, hogy magyarországi életének nagyobb részét Kerepesen töltötte Wéber Ede, gyógyulni, megpihenni is mindig ideért „haza”. Amikor pedig nem itt lakott, akkor pesti ügyvédjét bízta meg azzal, hogy kerepesi birtoka utáni adót rendezze a község felé. Ez is példa értékű, főként manapság.

Ebből látszik tehát, hogy Wéber Ede igazán Kerepes példamutató embere volt, így a miénk is, most már csak meg kellene tanulnunk vágyakozni az emlékei után Simone Weil szavai szerint.

„Rajtunk áll, hogy megteesszük-e ezt, vagy veszni hagyjuk azt a keveset is, amit eddig sikerült felkutatni.”

2014. január 14. Szászné

Herbertingeni képek

Levél érkezett a Herbertingeni Hagyományörző Egyesülettől, akik szívesen veszik fel a kapcsolatot velünk. Fotót is küldtek magukról, jól látszik, hogy viseletük a 150 - 200 éves hagyományt őrzi, ami nagyon szép látvány. Mint már beszámoltunk a helyi médiákban is, a Knoll / Knüll azaz Knül / család onnan származik és ez az egyik ok, ami miatt is fontos lehet a kapcsolat kiépítése. Holger Haga az egyesületük vezetője, aki mellest neves zenész is. Szándékunkban áll meghívni a csoportot Kerepesre a nemzetiségi találkozóra, ismerkedési szándékkal, hisz Herbertingen az egyik lehetséges németországi testvérváros jelöltünk. (Partnerstadt)



HERBERTINGEN- története



Herbertingen település első említése abból a 854-es évi dokumentumból származik, amiben Lajos (Ludwig) német király a Szent GALLENI apátság és a konstanzi püspökség vitájának megoldásáról szól. Ez a goldineshuntari hely, ami Heriprehtingához rendeltetett a kolostorával és egy Hube nevű tanyával. Ezután a goldineshuntei egyházmegye fővárosa lehet Herbertingen.

1282-ben a Nellenburg grófok és a Habsburgok megosztják a falut, amely a Friedberg-Scheer grófságé lett.

A harmincéves háború idején a település – mint Kerepes is – szinte elhagyottá válik, ez időben elvándorolt a nép. De ké-

sőbb is volt elvándorlás, pl. Ursula Schneider 1692-ben vándorolt a gyerekeivel Magyarországra. Az egyik fia, Johann B. 1700-ban jelent meg Vörösváron, talán épp Kerepesre is ekkor jöttek el együtt a Knülokkal.

1975-ben a baden-württembergi önkormányzati reform után három, korábban önálló önkormányzat Hunderingen, Marbach és Mieterkingen beolvadt Herbertingenbe.

A Herbertingen települést határoló folyók a Duna és a Schwarzach. Ez a mellékfolyója a Dunának.

De Herbertingenen át folyik a Krähenbach patak is.



Közöttünk élnek



AZOKAT AZ EMBEREKET SZERETNÉM
BEMUTATNI, AKIK VALAMIT TUDNAK,
AKIK PÉLDAKÉPEK LEHETNEK ÉLETÜKKEL,
MUNKÁJUKKAL, EMBERSZERETETÜKKEL.
ITT ÉLNEK KÖZTÜNK, DE NEM ISMERJÜK ŐKET.

Szerencsésnek mondhatom magam, mert bemutatathatok egy kedves asszonyt: Rémi Jánosnét, Ilonka nénit, született Véber Ilonát, akit meglátogattam otthonában. Nagyon kedves, vidám festményeket láttam a falon. Mikor rákérdeztem, kinek az alkotásai, szerényen azt válaszolta, hogy az övéi. Ha ideje engedi, szeret festegetni. Tovább kérdezősködtem, és elmondta még, hogy nagyon szereti a verseket is. Kedvencei közé tartozik Petőfi Sándor, Ady Endre, Juhász Gyula. Szabadidejében még keresztrejtvényt is fejt. Hosszas rábeszélés után engedélyezte, hogy bemutathassam őt az olvasóknak. Rendkívül szerény, halk szavú asszony, akinek a család, a gyerekek és a munka volt a legfontosabb az életében. Vajon, hogy jut ideje mindenre, háztartás, kert, sütés-főzés, a kultúra ápolása. A vers szerete miatt figyelt fel Ilonka néni a Kerepesi Rádió Ugró Janijára, aki felkérte, hogy a rádióhallgatók örömeire szavaljon el egy pár verset. Ilonka néni évek óta megörvendeztet minket szívhez szóló, szebbnél szebb versekkel. Verseit és hangját még sokáig hallhatjuk a rádió jóvoltából.

A halk szavú asszonynak tekintélye van, bámulatos, ahogy éli az életét, és amilyen hatással van a környezetében élőkre. Gyermekai nagy szeretettel veszik körül. Az élet nem bánt vele mindig kegyesen. Sok mindent megélt, dolgozott, nevelte a gyer-

mekeit, tette a dolgát. Büszkék vagyunk rá, hogy ismerhetjük, tanulhatunk tőle emberiséget és hitet. Templomba járó, hívő ember. Kerepesi rendezvényein mint versmondó több alkalommal elbűvölte a zsűrit és a közönséget. Díjakat nyert. Köszönjük neki, hogy életével példát mutat nekünk. Örülök, hogy ismerhetem és bemutatathatom őt. Köszönjük az emberek iránti bizalmat és szeretetet. Mi is SZERETÜNK Ilonka néni! Maradj mindig ilyen szeretetre méltó.

A portrét készítette: Kertészné Manyi

RAKLAP KERESKEDELEM ÉS FUVARÓZÁS

N&A 2000 BT.

– Kerepes, Szabadság út 156.

Raklap vétel-eladás. Hétfő-Péntek: 7–16 óráig.

T/F: 06 28 490 174 • M: 06 30 250 7528

PETZ PIAC

Áprilistól újra megnyit

a Petz piac Szilason

Italdiszkont, grillbüfé, diszkont árak

Szilasliget, Béke út. 19. Barti Sándor,

Telefon: 06 20 255 1221

„Lesen ist schön”



A kerepesi Német Önkormányzat a könyvtár részére idén is adott át német nyelvű könyveket.

A gyermekkönyvtől a krimin és a szépirodalmon át most Springer Krisztina 135 darab könyvel gazdagította a könyvtárat. Tavaly hasonlóképp kerültek könyvek átadásra a német sarokba. Nagyon sok olyan vadonatúj kiadású könyv van köztük, ami magyarul még meg sem jelent, és a nemzetközi könyvpiac „slágere”. A német nyelvet tudók száma is gyarapodik, tán ezzel majd ezt is elő segítjük.

Nagycsütörtök, az utolsó vascsora napja. Április 17-én az esti szentmise után a résztvevők, a Szőlősorton keresztül vonultak fel, a mécsesekkel kivilágított Kálvária dombra. Azt vettük észre, hogy évről-évre, egyre többen vesznek részt a körmeneten és nemcsak idősek, hanem a fiatalok is.

S.J.



Ifj. Érci Optika

Kerepes, Mogyoródi út 1.

MINDEN, AMI SZEMÜVEG ÉS AHHOZ KAPCSOLÓDIK



TAVASZI FÉNYRE SÖTÉTEDŐ SZEMÜVEGLENCSE AKCIÓ
100% UV-VÉDELEMMEL

Komputeres szemvizsgálat a hét minden napján,
szemüveggészítés - javítás gyors határidővel

NYITVA: hétfő-péntek: 09.30–18.00

TEL.: 06 70/439 0676, 06 28/490-835

Megtörténtek a beiratkozások

A kerepesi óvodabővítés befejeztével szeptembertől három német csoport indulhat a szilasligeti település részen lévő Weber Ede utcai óvodában. Sajnos az iskolában „csak” másfél osztály kerül kialakításra, mely véleményünk szerint a nem megfelelő tájékoztatás és propagálás okán volt lehetséges. Sajnos a Német Önkormányzat tájékoztatását intézményeink és a képviselő testület

sem veszik teljesen komolyan. Pedig a törvény előírásainak megfelelően, amiért valószínű a helyi politikai hangulat is felelős, mindent előre meg kell beszélni a nemzetiségi önkormányzattal, ami érinti a nemzetiségi oktatást-nevelést. Ezt mi annak tudjuk be, hogy eddig Kerepesen senki nem élt ezzel a lehetőséggel. Példa lehetne a testületi zárt ülésekről kiküldött német elnök asszony esete, akinek

pedig joga a zárt ülésen is részt venni. Eddig nem volt rá példa és érdeklődés. De most van. Erre is és másra is. Miért nem kap hivatalos értesítést az NÖK elnöke és a testület a beiratkozásokról szóló beszámolóiról? ÉS az érintett nemzetiségi önkormányzat véleményét miért nem kéri ki senki?

Pedig, ezen intézmények az SZMSZ szerint nemzetiségiek is



A szó a görög „pentekoste” szóra vezethető vissza, ami a húsvét utáni 50. napot jelenti.

A magyarországi németeknél ehhez az ünnephez kötődik a „Pfungstlummel” (pünkösdi fajankó), más néven „Pfungstkatze” (pünkösdi macska) és a „Pfungstkönig”(pünkösdi király) hagyománya.

Az első népszokásnak többféle változata ismert. Magyarország déli vidékein például kiválasztanak egy hétalvót, csalánkoszorút tesznek a fejére, és vízzel nyakon öntik, hogy felébredjen. Baranya déli vidékein ez a hagyomány része volt az úgynevezett „Pfungstreiten” (pünkösdi lovaglás), más néven „Pfungstlummelreiten”, „Pfungstkorbumfahren” (pünkösdi kosár - körmenet) felvonulásnak. A menet élén feldíszített lovakon a fiatalabb legények lovagoltak, őket „Pfungstburschen” (pünkösdi legények) követték, akiket még abban az évben behívtak katonának. Ezután következett a zenekar, majd a végén a „Pfungstkorb” (pünkösdi kosár) alatta a „Pfungstkatze” (pünkösdi macska). A kosarat pünkösdi második napjának hajnalán

Pfungsten

– Pünkösdi

készítették lombos ágakból, és színes szalagokkal díszítették. 3-5 méter magas volt, és csúcsban végződött. Egy lovas kocsira tették, és egy kislánynak vagy egy cigánynak kellett alatta észrevétlenül lapulnia. Ez a menet aztán végigvonult a falun. Közben az embereknek ki kellett találniuk, ki bújik meg a kosárban. Nem volt egyszerű feladat, mert a „Pfungstkatze” nem beszélhetett, legfeljebb fütyülhetett vagy nyávoghatott. Akinek mégis sikerült kitalálnia, a végén megkapta a kosarat, amiért azonban áldomást, „Aldemasch”-t kellett fizetnie. Annak is fizetnie kellett, aki rossz választ adott. A menet a kocsmánál végződött, ahol aztán multság vette kezdetét.

Néhány dél-magyarországi településen hagyomány volt a „Pfungstlummelsingen”, iskolás lányok adománykérő házalása. Pünkösdhétfőn 8-10, ünneplőbe öltözött kislány járt házról házra, minden udvaron kört alkottak, és elénekelték egy dalt. Ez a hagyomány termékenységi varázslat is volt, miután a lányok megkapták a tojást, pénzt, vagy más kis ajándékot, termékenységet kértek a háziaknak. Ennek a hagyománynak a magyar megfelelője a pünkösddőlés. A lánymenet vezetője a pünkösdi királyné, akit a németek „Pfungstbraut”-nak (pünkösdi menyasszony), vagy „Maibraut”-nak(májusi menyasszony) neveztek.

A „Pfungstkönigreiten” (pünkösdi király-lovaglás) a Budai-hegység falvaiban is ismert volt. Ezt a felvonulást a legények lovasversenye előzte meg a falu főutcáján vagy főterén, amelynek győztesét virágkoszorúval koronázták Pünkösdi királyává.

Célunk lenne Kerepesen is a pünkösdi szokások felelevenítése, koszorúkészítés, pünkösdi királyné járás, pünkösdi királyválasztás.

Játékok



Ismét játékokkal örvendeztettük meg az óvoda német csoportját, amit nagy örömmel fogadtak, és rögtön használatba is vettek. Nagyon örültek mind a gyerekek, mind az óvónők is a báboknak és a Lego játéknak.

WÖRTER

ICH LEBTE MEIN LEBEN IN RUH UND ORNUNG.
ICH VERLANGTE NIE, DOCH FÜRCHTETE OFT.
ICH BEGERTE MANCHMAL, FRIERTE DOCH,
MEINE KALTE BETT PLAGTE MEINEN FIEBER.
ICH WAR TAPFER UND OFT REDETE.
ICH BEWAHRTE MEINER TRAUM, WAS
IN DER WIND ZERSTREUTE.

ATTILA JOSEF SZALAY

SZAVAK

CSENBEN, RENDBEN ÉLTEM ÉLETEM.
SOSEM KÉRTEM, GYAKRAN FÉLTEM.
NÉHA VÁGYTAM, MÉGIS FÁZTAM,
ÖLTE LÁZAM HIDEG ÁGYAM.
BÁTOR VOLTAM, GYAKRAN SZÓLTAM.
ÁLMOM ÓVTAM, S SZÉLBEN SZÓRTAM.

SZALAY JÓZSEF ATTILA

MINDEN AMI AKKUMULÁTOR!



LIION

www.li-ion.hu

www.li-ion.unas.hu

Li-ION Kft.

Tel.: +36 | 236 0322

Fax: +36 | 236 0323

Német és sváb népviseletek

AZT MONDJÁK, AHÁNY HÁZ ANNYI SZOKÁS. IGAZ LEHET-E EZ AZ ÖLTÖZKÖDÉSRE IS? BIZONY A MAGYARORSZÁGI NÉMETEK NÉPVISELETE IS LEGALÁBB OLYAN SZÍNES MINT AZ ANYAORSZÁGI.



Ahány táj annyiféle ember, és mind szinté máshonnan települt oda. A svábok csak nevükben svábok,, hisz ezt csak itt hazánkban kapták, mivel mind németek, de kis hazánkban jó szokás szerint mindennek adunk „magyaros” elnevezést. Az ABA bilincs, Bergman cső (egy – egy cég nevééről általánosítva kapta.) Miért csodálkoznánk, ha a sváb minden németre vonatkoztatható. A szász, a bajor, a sváb, az osztrák nekünk mind sváb. De a ruhájuk? Nos, már annak idején, a betelepedéskor is különbözött, de itt tájegységenként keveredett a magyar és a tót, rác és más ruhaviselettel.

Ebben a kis sorozatunkban szeretnénk képekkel bemutatni alkalmanként egy – két tájegység népviseletét. Sok leírásra nincs is szükség, mert magáért beszélnek a képek. A férfiak népviselete jóval egyszerűbb. A csizma, a mellény, a hol egyenes, hol bugygyos nadrág fehér lenvászon inggel és a svábok elmaradhatatlan kék kötényével párosul. A kötény a ruhát védte, amiből annak idején nem volt túl sok öltözet a szekrényben, mint ma. A nőknél már más a helyzet:

sokkal többféle ruhájuk volt. Nem csak ünneplő, de a menyasszonyi, a menyecske, a templomba járó és a más egyszerűbb otthoni viselet, amiben a földekre. a jószág közé is el lehet menni. Nem volt sok üzlet, ahol kész ruhát kaptak az emberek, főleg nem vidéken. Amit a piacon árultak, vagy az anyagból, amit a szatócsboltos meghozott, abból szabták, varrták a ruhát. Azokból a kékfestőkből készült hát a magyar, a sváb, a tót és sok más nemzetiség ruhája is. Egy különbség például a kerepesi és egy sváb népviseletben a női kötény. Ami nálunk kék, az a sváboknál fekete. De az se mindenhol és mindig fekete. A menyecskéké fehér, ez a szüzességet is jelképezte. Majd az sem volt mindegy, hogy melyik oldalon kötött meg, ezzel jelezve, hogy már van párja vagy sem. Sokat tudott volna erről a témáról Forró Marika néni mesélni. Szerencsére a Kerepesi Rádió archívumában megvan néhány órányi anyag az ő visszaemlékezéseiről.

*Most néhány kép a sváb ruhákról.
(folytatjuk.)*

Springer

Piliscsabai kiruccanás



A Stammtisch csoport tagjai közül három személyautót megtöltve 14-en kirándultunk Piliscsabára, ahol megnéztük a falumúzeumot.

A múzeum Piliscsabán, a Templom téren van. Ez egykor Habsburg József Antal János főherceg (József nádor) uradalmi háza volt, és hasonlóképpen a kerepesi tisztartói házhoz, a helytartójának épült.

Ma felújított műemlék jellegű épület a kultúra szolgálatában működik.

Itt tekinthető meg Piliscsaba impozáns helytörténeti gyűjteménye, amely három teremben őrzött állandó kiállítás. Az épület folyamatos frissítésekkel időszaki kiállításoknak ad otthont zenei, előadói estek mellett. Itt az Uradalmi Ház közösségi termében a helyi egyesületek és a nemzetiségi önkormányzatok, a templomi kórus és rajzkör is tevékenykedik.

Mivel két nemzetiségű település ez is, a helyi szlovákok és németek jó példát mutatva nekünk is, jól megférnek a múzeumban, ahol elődeink életébe, szokásaiba tekinthetünk be. Egyik falon a tót családok képei láthatóak vegyesen a svábbal, a másikon a németek a tóttal vagy külön. Eszközöket és használati tárgyakat mutattak be, láttunk egy tisztaszobát és konyhát is. Csupa antik és

nagyszerű tárgy. Csak ajánlhatom mindenkinek a megtekintését. Ha már erre jártunk, beugrottunk egy kis „svábruha” vásárlásra is a táncosaink számára, és találtunk is sok szép darabot.

Ilyenkor bizony érezzük - és biztos a kultúr csoportok, a klubjaink is így gondolják -, hogy fontos lenne egy kis busz Kerepesi településnek, ami sokkal kevesebbe kerülne egy köztéri szobornál.



Viribus Unitis

– azaz - egyesült erővel



Ahogy egykor ősünk is mulathattak, úgy táncoltunk - kerepesi magyarok, tótok, svábok - együtt május 3-án a Forrás Művelődési Házban. Meghívást kaptunk az Aranyeső Klub báljába, ahol mindenki együtt szórakozott. Több csoport is jelen volt, meghívták a Lila Akácot, a Pávakört és a Stammtisch klubot is.

„- Nincs is itt semmiféle ellentét Kerepesen „- így beszélgettünk barátainkkal.

Az emberek között hogy is lenne ellentét. A május elsejei majálison is meg-

állapíthattuk ezt, ahol a szlovák és a német csoportok is főztek, és jól szórakoztak mind. Hogy is lenne differencia köztük, hisz, ráadásul rokonai szájak is fűzik egymáshoz őket. - Származásukat tekintve lehet, hogy tót vagy sváb vér folyik az ereikben.... de kerepesiek vagyunk ! - mondta valaki.

Divide et impera! Oszd meg és uralkodj! Sajnos, lehet, hogy még mindig érdeke valakinek ezt a régi mondást másképp értelmezni, a hatalma érdekében szeretné az egységet bontani, és kihasználni a gyengéjüket???? KINEK??. Nem latin tudásom fitogtatom, de a svájciak és Dumas három muskétásának a jelmondata jut eszembe: **nos pro omnibus, omnes pro uno!** - *Egy mindenkiért, mindenki egyért!* Milyen szép is lenne csoportjaink összefogása.

Többre vihetjük így! Nos, hát ezennel, mint a Német Önkormányzat titkára és egyik motorja, nyilvános felajánlást tesz Kerepes Nemzetiségi Önkormányzata felé.

A 3 éves kerepesi Német Önkormányzat - mint már köztudott - a 100 pontos feladat alapú támogatásukkal az összes magyarországi nemzetiségi önkormány-

zat közül az élre került 2013-ban és idén, 2014-ben is. És ha elhiszik, hogy ez nem lehet a véletlen műve, akkor: felajánlom segítségemet a szlovák és a cigány vezetőknek, hogy segítek nekik is. Legyen közös cél, hogy a három kerepesi nemzetiségi önkormányzat lehessen Magyarország legjobban prosperáló önkormányzata. A jelmondat pedig lehet: **Viribus Unitis**

Nap 19 Kft.
Nyitva
Hétfő-Csütörtök 7-17
Péntek 7-16 • Szombat 7-12

Felújításhoz, építkezéshez:
Szigetelőanyagok: Homlokzat szigetelés
Úveg- és Kőzetgyapot, Vízszigetelés
Gipszkarton, -Profilok, -Kiegészítők
Glettelőanyagok, Vékonyvakolatok
Külső vakolatok, színezők
Festékek, Lazúrok, Zománcok
Galeco csatornarendszerek, Tetőfóliák

Dulux, Supralux, HAMMERITE, Soudal
KNAUF INSULATION, BAH! REVO
TÉGLARÓ, TYTAN, Rigojs, GALECO

2144 Kerepes, Szabadság u. 105.
06-28 490 613 • 06-30 991 3027
www.nap19.hu • nap19@nap19.hu

CSAVAR HÁZ

ÜZLETÜNKBEN MINDEN MÉRETBEN,
SZÉLES VÁLASZTÉKBAN
TALÁLHATÓK ELSŐSORBAN
CSAVAROK ÉS EGYÉB KÖTŐELEMOK

RŐZSDAMENTES ÉS SAVÁLLÓ CSAVAR RENDELÉST 1-2 NAPON BELÜL BESZERÜNK

Ezen kívül talál még nálunk:

- Bútor szerelvényt,
- Szerszámokat hobbi és profi minőségben,
- Szőlőket, puhabot, spray-her,
- Fűrészarakat.
- Vágóhorongokat
- Kerti eszközöket
- Kőtelek, drótkötéletek
- Nyeléseket
- Elvezet zárnák és zárbeszélők

És még rengeteg termék fajtát verhetetlen áron!

Mert tartásig díjmentes.
Még az új minivel: Csanak Péter, Kiderics, Szabadság ut. 44. alatt
(Neustalgia étterem szomszédházában)
Nyit: 10:00-19:00 | Szomb: 10:00-12:00
T.: 06-28-472-118, 06-20-333-1172, 06-70-362-9525
E-mail: csavarhaz@netmail.hu

Bosch fűrészkészlet
2100 Ft | 390 Ft
amíg a készlet tart

Állandó akciónk:
Huzalszeg: 100 Ft/kg

Állateledel, táp, termény és horgászbolt

Napos csirke, kacska, liba, pulyka és előneveltek

Állatfelszerelések, kiegészítők, fagyaszott és kimért állateledel, etetők, itatók

TÁPOK:
indító-, nevelő-, tojó-, nyúltápok... stb.

SZEMESEK:
búza, kukorica, árpa, stb. koncentrátum, vitaminok.

Nyitva tartás:
H-P: 8-18 óráig.
Szombat: 8-13-ig.

Házhoz szállítás megoldható!

2144 Kerepes Szabadság út 1/A, Tel.: 06-20-989-69-55

ISSN 2064-5546 Kiadja és Felelős: Német Önkormányzat Kerepes 2144 Kerepes Vörösmarty u. 2.
Kiadásért felelős: Springer Krisztina (NÖK elnök) • Terjesztve 3500 példányban Kerepes Város belterületén
A szerkesztésért felelős: Springer Friedrich főszerkesztő • tel.: 06/20 9 221 920 mail: nok@uw.hu
Hirdetésfelvétel és kéziratok leadása a szerkesztőség címén

KEREPES-HOLLANDIA-SZÉPHEGY-SZILASLIGET
KEREPES RÁDIÓ 97,1
KÖZZSZOLGÁLATI RÁDIÓJA

Kerepes rádió az Ön rádiója! Hallgassa a 97,1 MHz-en
Kövessen az Interneten is minket a www.kerepesradio.hu
és a szabadvelemeny.atw.hu oldalon és a Facebookon is!



Országközi beszámoló

– Springer Krisztinától

A parlamentben jártunk. Alig egy éve, hogy meghívtak a kerepesi Német Önkormányzat elnökeként a parlamentbe. Akkor vezető kormány politikusokkal egy fogadáson is részt vettünk a vadászteremben a kitelepítéssel kapcsolatos emléknapi okán. Most ismét ott jártunk. Kettős minőségben érkezünk az országához Springer Friedrichhel, mivel a Kerepesi Rádió riportot is készített Dr. Kövér László elnök úrral. A magyar parlament elnökének csodálatos irodájában szívélies hangulatban beszélhettünk Kerepesről és a helyi németsegről is többek között és sok másról is közel egy órában a tervezett 20-30 perc helyett.

Érkezésünkkor a sajtóosztály vezetője fogadott minket, mire a beléptető rendszerhez, az egyes kapuhoz értünk. Egyébiránt 27 kapuja van a parlamentnek rangsor szerint. Egy kis kalauzolás, és máris azon egy tágas, idegenek és látogatók előtt elzárt folyosó gyönyörű futószőnyegén lépkedtünk, amit királyok, kormányzók és állami vezetők is koptattak. Elhaladva a köztársasági elnöki szoba, a miniszterelnöki tárgyaló mellett, a parlament elnökének impozáns várójába léptünk. Ennek kilincset fogva az jutott eszembe, hogy vajon ki mindenki fogta ezt a történelmünk során? Belépve maga a történelem tárult elénk. Nem gondolná az ember, hogy a 10-15 méter belmagasságú szoba ilyen tiszteletre méltó, de egyben barátságos is tud lenni. Kövér László elnök urat idézve ki szobája és az épület nagyságára utalt, és hozta párhuzamba a döntésekkel.

Igen, sötét, szűk kicsi szobában szorongva nem is lehet tán az ország ügyeit megfelelően áttekinteni.

Rövid várakozásunkat vendéglátónk titkársága kávéval, üdítővel és az összes aktuális magyar sajtóval próbálta ellensúlyozni, de betelünk a szoba impozáns faburkolatának látványával is. Kellemes hívős volt a helységében, amit már nem a Duna jegének téli begyűjtését követő szellőző rendszerbe juttatása, hanem - gondolom - a modern technika szabályozott.

1904-ben technikai csoda lehetett, hogy két hatalmas verem volt az épület alatt, ami tartósított jéggel volt tele, és klimatizálta nyáron az épületet. De ha kellene, ma is működhetne. Bizony, annak idején az Országház építésének feltétele volt az is, hogy kizárólag hazai építőanyagokat használjanak fel.

És tán az a 40 kg arany is magyar aranybányából származott, amivel díszítették

Míg férjem, aki a rádióriportot és a technikát előkészítette, addig én az Elnök úr biztatására kiléptem az erkélyre, és megtekintettem a csodálatos kilátást. Gyorsan készítettem néhány képet az emlékeink és Facebook oldalunk számára is. Igazán nem érintett meg a politika soha, de itt, e falak között kimondhatatlanul lehetett érezni a hatalom terhét és a felelősség súlyát.

S-K.



Kertészné Szenté Margit:

Érdekes vagy unalmas

Kertészné Szenté Margit: Nemsokára kiderül, hogy mit rejt a cím. Sok ismerősöm van a Facebook felhasználók között, akik ilyen módon tartják a kapcsolatot barátaikkal és ismerőseikkel. Sajnos vannak olyanok, akik naponta posztolnak az oldalra fotókat saját magukról. Vajon mi motiválja őket? Én azt gondolom, hogy így akarják felhívni a figyelmet saját fontosságukra és érdekességükre. Egész biztos, hogy sok ember számára ez a fajta önreklám zavaró, mert ezt az oldalt nem erre találták ki. Ezek az emberek állandóan a

figyelem középpontjában szeretnek lenni. El kell, hogy mondjam, engem is nagyon zavar. De ugyanakkor sok érdekes dolog is felkerül erre a közösségi oldalra, szívesen nézegetem én is, mert akár a napi hírek, művészek, versek, kedves kis történetek mind azért vannak az oldalra feltéve, hogy aki itt keresgél, mindig találjon valamit, ami számára fontos vagy érdekes. Sokan bejelölnek ismeretlen embereket is ismerősnek, pedig sosem találkoztak és nem is beszéltek egymással, csupán azért, hogy az ismerősök száma pa-

pián növekedjen. Úgy gondolom, hogy ennek nincs semmi értelme. Előbb-vagy utóbb úgyis rájön mindenki, hogy rengeteg időt elvesztegetett ahelyett, hogy a családjával és barátjaival az igazi hétköznapokban közösen nagyszerű programokat szervezne. Ami nem a számítógéppel, hanem új ismeretséggel és tudással párosul. Hasznosabb és érdekesebb időtöltést kívánok minden ismerősömnek, aki választhat az „érdekes” vagy „unalmas” időtöltés között. Kérek minden ismerősömet, akinek nem inge, ne vegye magára. Ezt az oldalt 2004-ben azért találták ki, hogy a diákok könnyen tarthassák a kapcsolatot egymással. Ki emlékszik már erre, hisz olyan régen volt!

Kertészné Manyi

GÉPKÖLCSÖNZÉS – Gépi földmunka



- építőipari gépek
- barkács gépek
- fuvarozás, - mezőgazdasági gépek

ÉPÍTŐIPARI MUNKÁT VÁLLALUNK!

Kisebb-nagyobb építés,
felújítás és Viacolor lerakás, KREA kéményrendszer
MAGYAR TERMÉK

06 30 934 1081



GÁZCSERETELEP

Hétfő-Péntek: 7-17-ig, szombaton: 8-12-ig

Kerepes, Szabadság út 77.

www.hakoskft.hu

06 30 948 2163, 06 28 491 435

Várjuk régi és Új vásárlóinkat a Faáru- barkácsboltba!
Kerepes, Szabadság út. 81.

TERMÉKEINK: Ajtó takarólecek, lambéria, szegők, parkettaszegők, lécek, tipli fák, ruhaakasztó rúd, rétegelt faros lemez méretre vágva.

APRÓCIKKEK: Fúrók, csavarok, függönycsipeszek, görgők, vitrázs rudak, szúnyoghálók, csiszolóvásznak, bútorgombok, különböző méretű karikák.

Fajátékok, hinták, redőnytartozékok és sok más...

Nyitvatartás: H-P: 07-17:30-IG, SZOMBAT: 07-13-IG





Idén ismét rendezünk ifjúsági és gyermek tábort. Nem nagyon hirdettük és nem is plakáztuk különösebben.

Mivel mesésen olcsó az ár, ezért is nagy volt az érdeklődés és a jelentkezési kedv. Minden hely betelt pár nap alatt.

Hét napig tartó táborunkban napi ötszöri étkezés mellett rengeteg programmal, sok-sok érdekességgel várjuk a résztvevőket.

A III. Kerepesi Német Tábor mindenki előtt nyitva áll, így több szülő is jelezte szándékát, hogy együtt sátorozunk a kerepesi Barber-tanyán, ahol augusztus 11-től, -17-ig tart a tábor. Idén, terveink szerint a lovaglás is házhoz jön. És mint minden évben, most is sok-sok program várja a gyerekeket.

Programjaink között szerepel az Aquaworld, a Dányi strand - D-Beach, az Aquapark, lovas és harci a bemutató a táborban, élménypark, csoki múzeum,

Táborozás a Német Önkormányzat szervezésében

dunai hajókirándulás és minden napra sok-sok meglepetés. Volt már lovaglás, gokart, parlamenti és margitszigeti kirándulás, de tűzoltó gyakorlat igazi égő autóval és tűzoltókkal még nem. Volt hagyományőrzés, harci gyakorlatok, régi fegyverbemutató helyben a tanyán. De „igazi” katonákat is hívtunk, kik kiképzést is adtak a gyerekeknek.

A sátorozás és ott alvás nem kötelező, de ismét csak ajánlani tudjuk, mert kicsinek és nagynak is szuper élmény.

Igaz, csak korlátozott számban, de még sátrat is adunk annak, aki igényli. Az egy hektáros bekerített gyümölcsös alkalmas az iskolásaink foglalkoztatására. Tavaly a képviselő testületi ülésen más táborokhoz is elajánlottam, de eddig nem keresett meg senki sem.

Elkészült a zuhanyzó, a WC, egy ideiglenes „konyha” és a 12 méteres nagy rendezvény sátor. De az úszómedence is jó szolgálatot tesz a táborozóknak. Ami a német tanulást illeti, volt erre is igény. Némettanárok és óvónénik segítségével ez is megoldott. Az lidei sztárvendégünk - Fekete Pákó, Kecsap-karaoke, Irigy Honalj Mirigy után - még titok. De annyit



mégis elámulhatok, hogy a kabaré világából és a zenei világból szervezzük idén is a meghívást. Nem árulható még el, „de megint nagy dobás lesz”, ahogy mondtuk. „Ilyen tábort még Kerepes nem látott”- szokták mondani. A lényeg, hogy semmi sem kötelező, csak egy a fontos: érezze mindenki jól magát és jól szórakozzon. Kikapcsolódní és sokat nevetni, az a lényeg. Feltöltődünk élményekkel ismét egy évre. Minderről bővebb információ és a programokról is: www.nok.uw.hu oldalon és a Facebook-on.

Springer Friedrich

Kerepes Anno



A leközölt képek Vincze Józseftől, Szilasligetről az Ady Endre utcából érkeztek. Köszönjük. Ha szeretnék önök is közkinccsé tenni képeiket, keressék a szerkesztőségünket.